

## With foxgloves on our fingers / Con estraloques nos dedos



## Catalán, Andrés; Xubín, Isaac; Payne, Keith

### SINOPSISIA

The earth is ripped  
beneath our feet  
spring tides of blood red flow  
from cracks of stone  
traces of eroded cliffs  
stray bird feathers  
crucified on the earth

—

A terra está esgazada  
debaixo dos nosos pés  
unha marea vermella  
verte dende a fenda dunha pedra  
de cantís erosionados  
plumas de aves perdidas  
crucificadas na terra



<b>Editoriala</b>	Editora Urutau
<b>Gaia</b>	Literatura-Poesía
<b>EAN</b>	9786559005390
<b>Baldintza</b>	Disponible
<b>Lotura</b>	Rústica
<b>Orrialdeak</b>	160
<b>Neurria</b>	160x130x0 mm.
<b>Language</b>	Multilingüe
<b>Price (Tax inc.)</b>	13,00€
<b>Release date</b>	01/09/2023

La tierra se desgarrar  
bajo nuestros pies  
mareas de rojo sangre fluyen  
de las grietas en la piedra  
vestigios de riscos erosionados  
plumas de pájaros perdidos  
crucificado en la tierra

máthair na cruinne / mother earth, Dairena Ní chinnéide  
traducido por Isaac Xubín & Andrés Catalán

/////

A ollada cravada no horizonte  
os ollos enchéndose de azul  
mergullada a visión na distancia  
por vez primeira: un iceberg!

—

My gaze moored to the horizon  
blue fills my eyes  
my sight submerged in the distance.  
Then a first: an iceberg!

Abraio, Xavier Queipo  
translated by Keith Payne...